

## Annexe 2 sur les Règles d'Origine mise à jour

### ANNEXE I : CERTIFICAT D'ORIGINE DE LA ZLECAf

(Article 19(1)(a))

#### Notes pour le remplissage du certificat d'origine de la ZLECAf

Les cases numérotées du certificat d'origine doivent être remplies comme suit :

##### **Case 1**

L'exportateur doit être une personne physique ou morale résidant habituellement dans un État partie ou une personne dont l'établissement se trouve dans un État partie.

En outre, le numéro d'enregistrement de l'exportateur doit être inséré, le cas échéant.

##### **Case 2**

Insérer le nom et l'adresse du bureau du destinataire dans l'État partie de destination.

##### **Case 3**

A compléter par l'autorité de délivrance en insérant, le cas échéant, une ou plusieurs des mentions suivantes :

- a) « Duplicata » (lorsque la demande de duplicata du certificat d'origine de la ZLECAf est faite)
- b) « Délivré rétrospectivement » (lorsque les marchandises ont été exportées avant la demande de certificat et que la demande est faite pour la délivrance rétrospective de celui-ci)
- c) « Remplacement » (lorsqu'une demande de certificat d'origine de la ZLECAf de remplacement est présentée)
- d) « Cumul »

##### **Case 4**

Insérer les détails du transport pour le véhicule, le train, le bateau, l'avion ou tout autre navire utilisé pour enlever les marchandises du dernier port de l'État partie exportateur.

##### **Case 5**

- a) Indiquer les marques et numéros d'identification des colis pour chaque marchandise exportée.
- b) Si les colis ne sont pas marqués, indiquer « Pas de marques ni de numéros » ou « Tel qu'adressé ».
- c) Pour les marchandises en vrac qui ne sont pas emballées, indiquer « En vrac ».
- d) La quantité indiquée doit correspondre aux quantités figurant sur la facture.
- e) Lorsque des marchandises originaires et non originaires sont emballées ensemble, décrire uniquement les marchandises originaires et ajouter à la fin « Contenu partiel uniquement ».

##### **Case 6**

Insérer les numéros de série des factures, leurs dates, leurs valeurs et les Incoterms, émis pour les produits.

##### **Case 7**

Indiquer le numéro ou le type d'emballage contenant les marchandises.

## Annexe 2 sur les Règles d'Origine mise à jour

### Case 8

Les marchandises doivent être identifiées en donnant une description commerciale raisonnablement complète afin que le code SH approprié puisse être déterminé.

### Case 9

Insérer le poids brut des marchandises qui doit correspondre aux documents des transporteurs.

### Case 10

Indiquer une mesure statistique supplémentaire éventuellement applicable dans le cadre du code SH choisi

### Case 11

Indiquer le code SH à six chiffres pour chaque ligne de marchandises décrite dans la case 8.

### Case 12

Inscrire le code du critère d'origine approprié applicable aux marchandises exportées.

Code des critères d'origine	Description des critères d'origine
WP (EP)	Entièrement produit (Article 5)
SV	Transformation substantielle – Contenu à valeur ajoutée (Article 6.1(a))
SM	Transformation substantielle – Contenu de la matière (Article 6.1(b))
SX	Transformation substantielle – Changement de position tarifaire (Article 6.1(c))
ST	Transformation substantielle – Changement de sous-position tarifaire
SP	Transformation substantielle – Règles d'ouvraison (Article 6.1(d))
SC	Transformation substantielle – Cumul ; et indiquer le États parties avec lesquels le cumul a été utilisé. (Article 8)

### Case 13

- a) L'exportateur, ou son représentant autorisé, doit remplir tous les détails nécessaires à une déclaration complète de l'exactitude de la demande de certificat d'origine.
- b) La signature ne doit pas être reproduite mécaniquement ou réalisée à l'aide d'un tampon en caoutchouc, mais peut être insérée électroniquement ou remplacée par un code d'identification électronique conformément à la législation nationale

## Annexe 2 sur les Règles d'Origine mise à jour

de chaque État partie.

### Case 14

Il doit être rempli par l'autorité compétente désignée dans l'État partie d'exportation. Un agent de l'autorité doit imprimer tous les détails requis et apposer un cachet dateur sur le certificat d'origine dans l'espace prévu à cet effet en y imprimant le cachet spécial émis à cet effet et qui a été distribué aux administrations douanières de tous les États parties, sauf lorsque le certificat d'origine est validé par voie électronique.

### Case 15

L'agent des douanes au port de dédouanement ou de sortie doit insérer le numéro du document d'exportation, la date et le bureau de dédouanement comme prévu.

### General

- a) Le certificat d'origine de la ZLECAf est invalidé si:
  - (i) les mentions portées sont inexactes et ne sont pas conformes aux dispositions de la présente annexe ;
  - (ii) s'il contient des ratures ou des mots superposés ;
  - (iii) s'il est modifié, sauf si les modifications consistent à supprimer les mentions inexactes et à ajouter les corrections nécessaires, et si ces modifications sont paraphées par la personne qui a rempli le certificat et approuvées par l'agent qui signe le certificat.
- b) Le cas échéant, indiquer le numéro d'enregistrement/de référence du dossier de l'autorité compétente désignée en haut du certificat d'origine.
- c) Tracer une ligne horizontale sous le seul ou le dernier élément des encadrés 5 à 12 et barrer l'espace inutilisé d'un trait en forme de Z ou le barrer d'une autre manière.
- d) Si l'espace prévu n'est pas suffisant, veuillez joindre une page supplémentaire pour fournir les détails requis.

## Formulaire de certificat d'origine de la ZLECAf (Article 17(1)(a))

Certificat d'origine de la ZLECAf		Autorité compétente		Code Pays		No. de série	
		Réf					
1. Exportateur (Nom & Adresse)		2. Destinataire (nom et adresse)		3. Pour usage officiel uniquement			
4. Détails du transport							
5. Marques & Nos	6. Facture No. & Date	7. No. & Type d'emballage	8. Description des marchandises	9. Poids brut	10. Quantité suppl.	11. Code SH	12. Critère d'origine
<b>13. Déclaration de l'exportateur ou de son représentant autorisé</b>  Je, soussigné, déclare que les marchandises décrites ci-dessus répondent aux conditions requises pour la délivrance de ce certificat d'origine et sont originaires de  _____ (Pays)  Lieu et date:  _____  _____ (Nom et prénom et Fonction)  _____ (Signature)			<b>14. Certification d'origine</b>   Cachet d'Origine  _____ (Autorité désignée)  _____ (Nom & prénom)  _____ (Signature)		<b>15. À des fins douanières</b>  Numéro du document d'exportation :  _____  Bureau de douane et date  _____ (Nom & prénom)  _____ (Signature)		

**CERTIFICAT D'ORIGINE DE LA ZLECAF (PAGE 2 – PARTIE ARRIÈRE)**

<p><b>A. DEMANDE DE VÉRIFICATION PAR L'ÉTAT PARTIE IMPORTATEUR</b></p> <p>La vérification de l'authenticité et de l'exactitude du présent certificat est demandée pour les raisons suivantes :</p> <hr/> <hr/> <hr/> <hr/> <p align="center">(Lieu et date)</p> <hr/> <p align="center">(Signature et cachet)</p>	<p><b>B. RÉSULTAT DE LA VÉRIFICATION PAR L'ÉTAT PARTIE EXPORTATEUR</b></p> <p>La vérification effectuée montre que le présent certificat a été délivré par l'autorité compétente désignée et que les informations qu'il contient sont exactes :</p> <p><input type="checkbox"/> Est exact</p> <p align="center">Ne répond pas à l'exigence d'authenticité / d'exactitude dans la Case _____</p> <p>Insérer le numéro de case approprié)</p> <hr/> <p align="center">(Lieu et date)</p> <hr/> <p align="center">(Signature et cachet)</p>
---	--